

BẢN KÊ KHAI TÀI SẢN, THU NHẬP

NĂM: **2016**

I. THÔNG TIN CHUNG

1. Người kê khai tài sản, thu nhập

- Họ và tên: **TRẦN VĂN A** Năm sinh: **1969**
- Chức vụ/chức danh công tác: **Trưởng khoa**
- Cơ quan/đơn vị công tác: **khoa Kiểm soát nhiễm khuẩn - Bệnh viện Từ Dũ**
- Hộ khẩu thường trú: **284/115 Nguyễn Trãi, Phường..., Quận**
- Chỗ ở hiện tại: **284/115 Nguyễn Trãi, Phường..., Quận**

2. Vợ hoặc chồng của người kê khai tài sản, thu nhập

- Họ và tên : **NGUYỄN THỊ B** Năm sinh: **1972**
- Chức vụ/chức danh công tác: **Nội trợ**
- Cơ quan/đơn vị công tác: **Không có**
- Hộ khẩu thường trú: **284/115 Nguyễn Trãi, Phường..., Quận**
- Chỗ ở hiện tại: **284/115 Nguyễn Trãi, Phường..., Quận**

3. Con chưa thành niên (con đẻ, con nuôi theo quy định của pháp luật)

a) Con thứ nhất: (**CHỈ KHAI CON < 18 TUỔI**)

- Họ và tên:.....
- Ngày, tháng, năm sinh:
- Hộ khẩu thường trú:
- Chỗ ở hiện tại:.....

b) Con thứ hai:

- Họ và tên:.....
- Ngày, tháng, năm sinh:
- Hộ khẩu thường trú:
- Chỗ ở hiện tại:.....

Chữ ký của người NHẬN bản kê khai

Chữ ký của người kê khai

ĐTDD:.....

II. THÔNG TIN MÔ TẢ VỀ TÀI SẢN

1. Nhà ở, công trình xây dựng:

a) Nhà ở:

- Nhà thứ nhất: **284/115 Nguyễn Trãi, Phường..., Quận**

+ Loại nhà : **Nhà ở riêng lẻ** Cấp công trình : **cấp IV (từ dưới 3 tầng)**

+ Diện tích xây dựng: **120 m² (tổng diện tích 03 tầng)**

+ Giá trị: **không rõ do thừa kế của gia đình**

+ Giấy chứng nhận quyền sở hữu: **BCA02156**

+ Thông tin khác (nếu có):

- Nhà thứ hai:

.....

b) Công trình xây dựng khác:

- Công trình thứ nhất: **nhà kho**

+ Loại công trình : **Dân dụng** Cấp công trình : **Nhà kho/Kiot**

+ Diện tích: **800m²**

+ Giá trị: **1.200 triệu đồng**

+ Giấy chứng nhận quyền sở hữu: **CDE002....**

+ Thông tin khác (nếu có):

2. Quyền sử dụng đất:

a) Đất ở:

- Mảnh thứ nhất:

+ Địa chỉ: **Lái Thiêu, Thuận An, Bình Dương**

+ Diện tích: **200 m²**

+ Giá trị: **1.500 triệu**

+ Giấy chứng nhận quyền sử dụng: **ABC20146..., cấp ngày 12/12/20...**

+ Thông tin khác (nếu có):

.....

b) Các loại đất khác:

- Mảnh thứ nhất: **Đất vườn**
- + Địa chỉ: **Xã..., huyện Đức Huệ, Long An**
- + Diện tích: **300 m²**
- + Giá trị: **300 triệu đồng**
- + Giấy chứng nhận quyền sử dụng: **LA 125/2016, ngày 15/05/2001**
- + Thông tin khác (nếu có): **đứng tên giùm mẹ, chị.....**
- Mảnh thứ hai:

3. **Tiền** (tiền Việt Nam, ngoại tệ) : gồm tiền mặt, tiền cho vay, tiền gửi cá nhân, tổ chức trong nước, tổ chức nước ngoài tại Việt Nam mà tổng giá trị quy đổi từ 50 triệu đồng trở lên.

Tiền tiết kiệm : 500 triệu

Tiền mặt : 50 triệu

4. **Ô tô, mô tô, xe gắn máy, xe máy (máy ủi, máy xúc, các loại xe máy khác), tàu thủy, tàu bay, thuyền và những động sản khác mà Nhà nước quản lý** (theo quy định của pháp luật phải đăng ký sử dụng và được cấp giấy đăng ký) có tổng giá trị mỗi loại từ 50 triệu đồng trở lên.

- Ô tô: **01 ô tô hiệu KIA, Năm SX 2009, giá mua 300 triệu**

- Mô tô: **02 chiếc, hiệu Honda Click, giá 20 triệu, Yamaha Exciter 40 triệu**

- Xe gắn máy : **không có**

- Xe máy (máy ủi, máy xúc, các loại xe máy khác) **không có**

- Tàu thủy **không có**

- Tàu bay **không có**

- Thuyền **không có**

- Những động sản khác mà Nhà nước quản lý (theo quy định của pháp luật phải đăng ký sử dụng và được cấp giấy đăng ký) **Không có**

5. **Kim loại quý, đá quý, cổ phiếu, vốn góp vào các cơ sở kinh doanh, các loại giấy tờ có giá trị chuyển nhượng khác** có tổng giá trị quy đổi mỗi loại từ 50 triệu đồng trở lên.

- Kim loại quý : **2 lượng vàng SJC**

- Đá quý : **01 viên kim cương 1 cara**
- Cổ phiếu : **5000 cổ phiếu Vinamilk giá lúc mua 200 triệu**
- Vốn góp vào các cơ sở kinh doanh : **Phòng khám Thiện Hạnh, góp 60 triệu**
- Các loại giấy tờ có giá trị chuyển nhượng khác : **Trái phiếu chính phủ 60 triệu**

6. Các loại tài sản khác mà giá trị quy đổi mỗi loại từ 50 triệu đồng trở lên (như cây cảnh, bộ bàn ghế, tranh, ảnh, đồ mỹ nghệ và các loại tài sản khác).

Bộ bàn ghế gỗ, giá lúc mua 60 triệu, ghế mát xa 60 triệu

7. Tài sản, tài khoản ở nước ngoài gồm tất cả tài sản quy định từ Khoản 1 đến Khoản 6 nói trên nằm ngoài lãnh thổ Việt Nam.

01 căn nhà ở Mỹ, trị giá 100.000USD

8. Các khoản nợ gồm: các khoản phải trả, giá trị các tài sản quản lý hộ, giữ hộ có tổng giá trị quy đổi từ 50 triệu đồng trở lên.

Giữ tiền giùm chị : 200 triệu (gửi ngân hàng)

9. Tổng thu nhập trong năm quy đổi thành tiền Việt Nam gồm các khoản lương, phụ cấp, trợ cấp, thưởng, thù lao, cho, tặng, biếu, thừa kế, thu nhập hưởng lợi từ các khoản đầu tư, phát minh, sáng chế, các khoản thu nhập khác.

Từ lương và tiền làm thêm ngoài giờ : 300 triệu/năm

III. GIẢI TRÌNH SỰ BIẾN ĐỘNG CỦA TÀI SẢN, THU NHẬP (Biến động về tài sản, thu nhập, giải trình nguồn gốc tài sản tăng thêm)

Loại tài sản, thu nhập	Tăng/ giảm	Nội dung giải trình nguồn gốc tài sản, thu nhập tăng thêm
1. Nhà ở, công trình xây dựng (tăng, giảm về số lượng, diện tích hoặc thay đổi về cấp nhà, công trình so với kỳ kê khai trước đó): a) Nhà ở: b) Công trình xây dựng khác:.....	<i>Không có</i>	
2. Quyền sử dụng đất (tăng, giảm về số lượng, diện tích, thay đổi loại đất so với kỳ kê khai trước đó): a) Đất ở: + Địa chỉ: Lái Thiêu, Thuận An, Bình Dương + Diện tích: 200 m² + Giá trị: 1.500 triệu b) Các loại đất khác:	<i>+ 01 mảnh đất</i>	<i>Trích từ tiền tiết kiệm, thu nhập trong năm và tiền ba mẹ cho</i>
3. Tiền (tiền Việt Nam, ngoại tệ) gồm tiền mặt, tiền cho vay, tiền gửi cá nhân, tổ chức trong nước, tổ chức nước ngoài tại Việt Nam mà tổng giá trị quy đổi từ 50 triệu đồng trở lên.	<i>- 800 triệu</i>	<i>Mua đất</i>
4. Các loại động sản: - Ô tô:..... - Mô tô: - Xe gắn máy:..... - Xe máy (máy ủi, máy xúc, các loại xe máy khác) - Tàu thủy - Tàu bay - Thuyền	<i>Không</i>	

- Những động sản khác mà Nhà nước quản lý (theo quy định của pháp luật phải đăng ký sử dụng và được cấp giấy đăng ký):		
5. Các loại tài sản: - Kim loại quý:..... - Đá quý:..... - Cổ phiếu: - Vốn góp vào các cơ sở kinh doanh - Các loại giấy tờ có giá trị chuyển nhượng khác có tổng giá trị quy đổi mỗi loại từ 50 triệu đồng trở lên.	<i>Không</i>	
6. Các loại tài sản khác (như cây cảnh, bộ bàn ghế, tranh, ảnh, đồ mỹ nghệ và các loại tài sản khác) mà giá trị quy đổi mỗi loại từ 50 triệu đồng trở lên.	<i>Không</i>	
7. Tài sản, tài khoản ở nước ngoài gồm tất cả tài sản quy định từ Khoản 1 đến Khoản 6 nói trên nằm ngoài lãnh thổ Việt Nam.	<i>Không</i>	
8. Các khoản nợ gồm: các khoản phải trả, giá trị các tài sản quản lý hộ, giữ hộ có tổng giá trị quy đổi từ 50 triệu đồng trở lên.....	<i>+ 200 triệu</i>	<i>Giữ tiền dùm chi ruột</i>
9. Tổng thu nhập trong năm quy đổi thành tiền Việt Nam: <i>Từ lương và tiền làm thêm ngoài giờ : 300 triệu/năm</i>	<i>+ 300 Triệu</i>	

(Người kê khai tự xác định các loại tài sản tăng, giảm trong kỳ kê khai và giải trình nguồn gốc tài sản tăng thêm)..

Ngày nhận Bản kê khai tài sản, thu nhập
..... ngày.....tháng.....năm.....

Người nhận Bản kê khai
(Ký, ghi rõ họ tên, chức vụ/chức danh)

Ngày hoàn thành Bản kê khai tài sản, thu nhập
..... ngày.....tháng.....năm.....

Người kê khai tài sản
(Ký, ghi rõ họ tên)